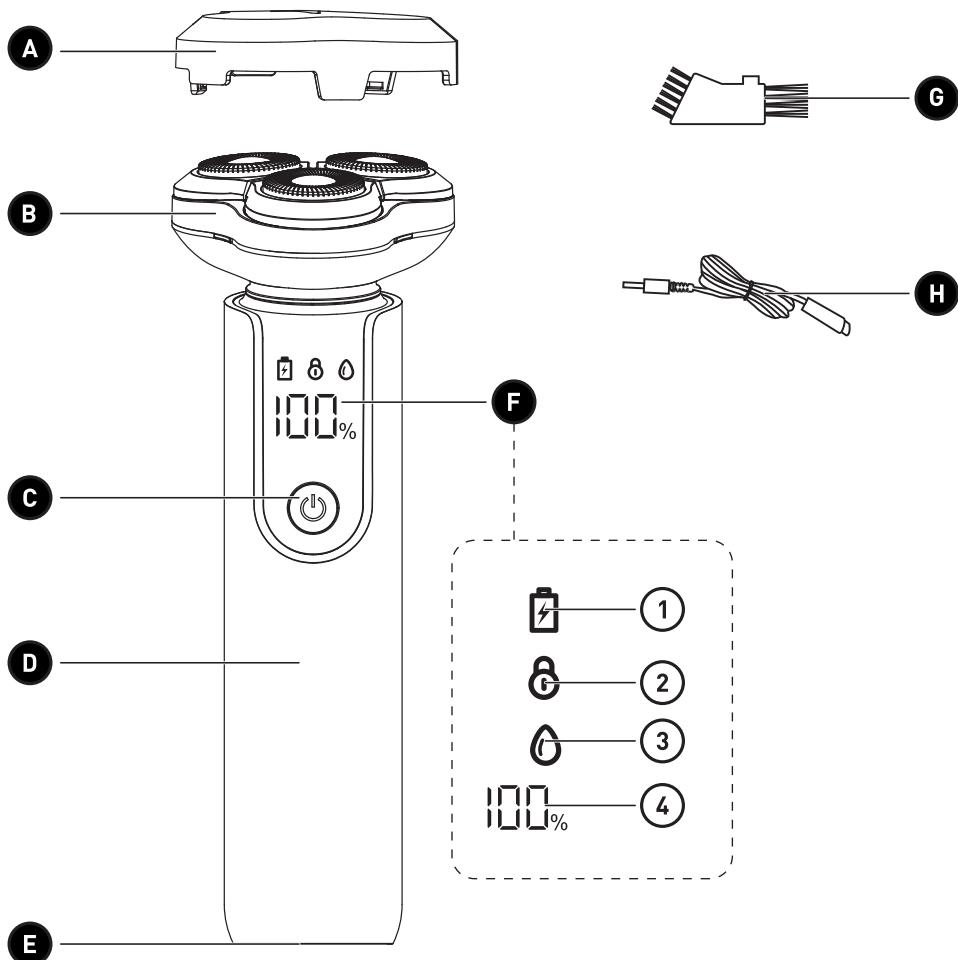


Razor
Rasoir
Scheerapparaat
Afeitadora

985614 - BY-S5

INSTRUCTIONS FOR USE02
CONSIGNES D'UTILISATION10
GEBRUIKSAANWIJZINGEN18
INSTRUCCIONES DE USO26





Thank you!

Thank you for choosing this BEYOU product.
BEYOU products are chosen, tested, and recommended
by ELECTRO DEPOT, so you can be sure you are
getting a top-quality, easy-to-use product that won't
let you down.
We're confident your new device will be a pleasure
to use every day!

Welcome to ELECTRO DEPOT.



Table of Contents

A

Product overview

Parts
Specifications

B

Product usage

How to use the appliance

C

Cleaning and maintenance

Cleaning and preservation
Replacement of strainers and knives
Storage

Parts

- | | | | |
|----------|----------------------|----------|----------------------|
| A | Cap | 1 | Low battery reminder |
| B | Blade | 2 | Travel lock |
| C | Switch | 3 | Cleaning reminder |
| D | Main body | 4 | Power left |
| E | Type C charging port | G | Brush |
| F | LED display | H | Type C cable |

Specifications

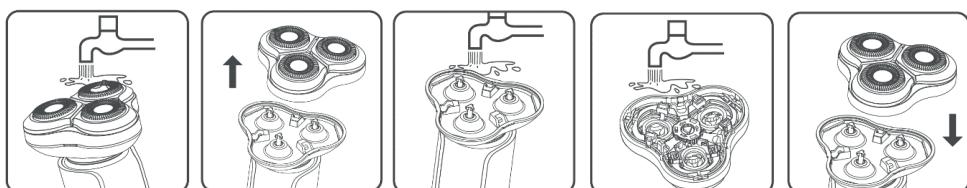
Rated supply:	5V DC 1.0A
Charging time:	about 2H
Battery:	Li-ion 800mAh
Waterproof:	IPX5
Off mode power consumption (Tested with adapter model: LW-050100EU)	0.3W
The period after which the equipment reaches automatically off mode:	N/A

How to use the appliance

- The appliance can be used after charging the battery or by connecting to the mains
- The USB cable should be properly connected to the socket.
- The shaver starts working after pressing the switch.
- In order to turn off the appliance, the switch should be pressed again.
- The appliance is equipped with an internal battery. Charging time is about 2 hours.
- In order to increase the battery life-span charging should be done in one uninterrupted cycle after full discharging.
- The low battery reminder icon in display will be flashing if the left power is less than 15%.
- Charging status is indicated by a LED display. The digital number will be grown up by each 1%. The LED display will show 100% first and turn off after several seconds when the battery is fully charged.
- After charging, the appliance should be disconnected from the mains and the USB cable should be unplugged from the socket.
- When the cleaning reminder is shown in display, please clean the blade chamber as soon as possible.
- Long press the switch button for 3-5 seconds when the appliance is off, so the travel lock will be activated. And then the travel lock symbol will be shown in the display.
- Long press the switch button for 3-5 seconds when the appliance is in travel lock status, so the travel lock function will be cancelled. And then the travel lock symbol will be disappeared in the display.

Cleaning and preservation

- Before cleaning, turn off the appliance and remove the USB cable from the socket
- After each shaving, the blades chamber should be empty. In order to clean it, please cleaning it in running water first, and then open the shaving head housing by pulling up, cleaning the products as below pictures again. Before cleaning by running water, the attached brush may be used.
- Chamber blades can be washed under running water.
- The whole appliance can be cleaned in running water.
- Do not use any cleansing agents which are strong and damage the surface.
- Wipe the housing with a moistened cloth.
- In case of cleaning under the water the appliance must be entirely dry before next use.



Replacement of strainers and knives

To replace the knives and strainers, follow the step-by-step disassembly instructions as fig. 1 and fig. 2.



The knives and strainers are working components and should be replaced systematically.

They are not covered by warranty.



CAUTION: This appliance is waterproof. So it can be cleaned in running water directly when appliance is in power off status.



Warning!

- Don't take the power supply out from the socket by wet hands to avoid the risk of electric shock.
- As soon as the charging is finished, take the power supply out from the power socket and take the plug out from the product.
- Please hold the plug and take it out. Don't pull the cord in order to avoid any damage for the adaptor.
- Don't charge the product more than 6 hours each time. Otherwise, the life time of battery will be reduced.

If there are no precautionary measures, the characteristics of the product may change.

To provide additional protection, the installation, in the electrical circuit supplying the bathroom, of residual current device (RCD) of rated residual operating current, not exceeding 30mA, is recommended. Ask your installer for advice.



NOTE: A circuit breaker is not a residual current device (RCD).

Storage

- Always unplug the unit before storing it.
- Store the unit in a fresh, dry and dust-free place, out of the reach of children and pets.
- Please retain the packaging and use it to store your unit when it is not in use for an extended period of time.

Merci !

Merci d'avoir choisi ce produit BEYOU.
Choisis, testés et recommandés par ELECTRO DEPOT,
les produits de la marque BEYOU vous assurent une
utilisation simple, une performance fiable et une
qualité irréprochable.
Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation
vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez ELECTRO DEPOT.

Visitez notre site Internet : www.electrodepot.fr
www.electrodepot.be

VOTRE AVIS COMpte !



PARTAGEZ
VOTRE EXPERIENCE
SUR LES PRODUITS

Parce que votre satisfaction est notre priorité, nous vous proposons
de donner votre avis sur ce produit. Il sera transmis et analysé par
nos équipes afin d'améliorer continuellement le produit.

Donnez votre avis sur <http://www.electrodepot.fr/avis-client>



Table des matières

A

Aperçu de l'appareil

Pièces
Caractéristiques

B

**Utilisation de
l'appareil**

Comment utiliser l'appareil

C

**Nettoyage et
entretien**

Nettoyage et rangement
Remplacement des grilles et des lames
Rangement

Les notices sont aussi disponibles sur le site
<http://www.electrodepot.fr/sav/notices/>
<http://www.electrodepot.be/fr/sav/notices>

Pièces

- | | | | |
|----------|--------------------------|----------|---------------------------|
| A | Capuchon | 1 | Rappel de batterie faible |
| B | Lame | 2 | Verrouillage de voyage |
| C | Interrupteur | 3 | Rappel de nettoyage |
| D | Boîtier principal | 4 | Alimentation restante |
| E | Port de charge de type C | G | Brosse |
| F | Écran LED | H | Câble de type C |

Caractéristiques

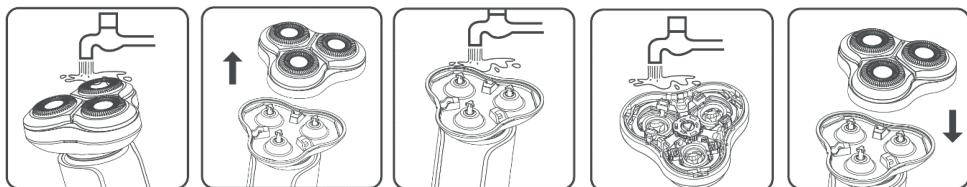
Alimentation nominale :	CC 5 V 1,0 A
Temps de charge :	Environ 2H
Batterie :	Li-ion 800 mAh
Résistance à l'eau :	IPX5
Consommation d'énergie en mode d'arrêt (Testée avec le modèle d'adaptateur : LW-050100EU)	0,3 W
Période après laquelle l'équipement passe automatiquement en mode d'arrêt :	N/A

Comment utiliser l'appareil

- L'appareil peut être utilisé après avoir chargé la batterie ou en le branchant sur le secteur.
- Le câble USB doit être correctement connecté à la prise.
- Le rasoir commence à fonctionner en appuyant sur l'interrupteur.
- Pour éteindre l'appareil, appuyez à nouveau sur l'interrupteur.
- L'appareil est équipé d'une batterie interne. La durée de charge est d'environ 2 heures.
- Afin d'augmenter la durée de vie de la batterie, la charge doit être effectuée en un cycle ininterrompu après une décharge complète.
- L'icône de rappel de batterie faible clignote à l'écran si la puissance restante est inférieure à 15 %.
- Le statut de charge est indiqué sur l'écran LED. Le nombre numérique augmente de 1 %. L'écran LED indique d'abord 100 % et s'éteint après quelques secondes lorsque la batterie est complètement chargée.
- Après la charge, l'appareil doit être débranché du secteur et le câble USB doit être débranché de la prise.
- Lorsque le rappel de nettoyage s'affiche à l'écran, veuillez nettoyer la chambre à lames dès que possible.
- Lorsque l'appareil est éteint, appuyez longuement sur le bouton de l'interrupteur pendant 3 à 5 secondes afin d'activer le verrouillage de voyage. Le symbole de verrouillage s'affiche alors à l'écran.
- Appuyez longuement sur le bouton de l'interrupteur pendant 3 à 5 secondes lorsque l'appareil est en mode de verrouillage de voyage, afin d'annuler la fonction de verrouillage de voyage. Le symbole de verrouillage de voyage disparaît alors de l'écran.

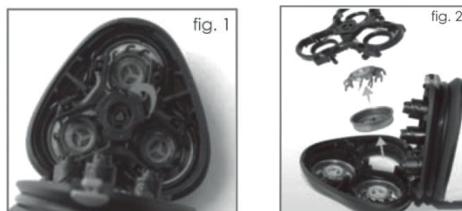
Nettoyage et rangement

- Avant le nettoyage, éteignez l'appareil et retirez le câble USB de la prise.
- Après chaque rasage, la chambre à lames doit être vide. Afin de le nettoyer, veuillez d'abord le nettoyer à l'eau courante, puis ouvrez le boîtier de la tête de rasage en le tirant vers le haut, et nettoyez à nouveau le produit comme illustré sur les schémas ci-dessous. Avant le nettoyage à l'eau courante, vous pouvez utiliser la brosse fournie.
- Les lames de la chambre peuvent être lavées à l'eau courante.
- L'ensemble de l'appareil peut être nettoyé à l'eau courante.
- N'utilisez pas de produits nettoyants puissants qui endommageraient la surface.
- Essuyez le boîtier avec un chiffon humide.
- En cas de nettoyage à l'eau, l'appareil doit être entièrement sec avant la prochaine utilisation.



Remplacement des grilles et des lames

Pour remplacer les grilles et les lames, suivez les instructions de démontage étape par étape (schémas 1 et 2).



Les grilles et les lames sont des éléments fonctionnels et doivent être remplacés systématiquement.
Ils ne sont pas couverts par la garantie.



ATTENTION : Cet appareil est étanche. Il peut donc être nettoyé à l'eau courante directement lorsque l'appareil est éteint.



Avertissement !

- Ne débranchez pas l'alimentation de la prise avec les mains mouillées pour éviter tout risque de choc électrique.
- Dès que la charge est terminée, débranchez l'alimentation de la prise de courant et retirez la fiche du produit.
- Veuillez tenir la fiche pour la débrancher. Ne tirez pas sur le cordon pour éviter d'endommager l'adaptateur.
- Ne chargez pas le produit plus de 6 heures à chaque fois. Sinon, la durée de vie de la batterie sera réduite.

En l'absence de mesures de précaution, les caractéristiques du produit peuvent changer.

Pour assurer une protection supplémentaire, il est recommandé d'installer, sur le circuit électrique alimentant la salle de bains, un disjoncteur différentiel à courant résiduel (DDR) dont le courant de fonctionnement résiduel nominal n'excède pas 30 mA. Demandez conseil à votre installateur.



REMARQUE : Un disjoncteur n'est pas un dispositif à courant résiduel (RCD).

Rangement

- Débranchez toujours l'appareil avant de le ranger.
- Rangez l'appareil dans un endroit frais, sec et sans poussière, hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Veuillez conserver l'emballage et l'utiliser pour y ranger l'appareil lorsqu'il est prévu de ne pas l'utiliser pendant une période prolongée.



Bedankt!

Proficiat met uw keuze voor een product van BEYOU. De selectie en de testen van de toestellen van BEYOU gebeuren volledig onder controle en supervisie van ELECTRO DEPOT. We staan garant voor de kwaliteit van de toestellen van BEYOU, die uitmunten in hun eenvoudig gebruik, hun betrouwbare werking en hun onberispelijke kwaliteit.

ELECTRO DEPOT beveelt de BEYOU toestellen aan en is ervan overtuigd dat u uiterst tevreden zal zijn bij elk gebruik van het toestel.
Welkom bij ELECTRO DEPOT.

Bezoek onze website: www.electrodepot.be



Inhoudstafel

A

**Overzicht van het
toestel**

Onderdelen
Specificaties

B

**Gebruik van het
toestel**

Het apparaat gebruiken

C

**Reiniging en
onderhoud**

Reiniging en onderhoud
De messen en zeefjes vervangen
Opslag

Onderdelen

- | | | | |
|----------|--------------------|----------|--------------------------------------|
| A | Beschermkap | 1 | Herinnering voor batterij bijna leeg |
| B | Scheerkop | 2 | Reisvergrendeling |
| C | Schakelaar | 3 | Herinnering voor reiniging |
| D | Behuizing | 4 | Resterend vermogen |
| E | Type-C-oplaadpoort | G | Borstel |
| F | LED-scherm | H | Type C-kabel |

Specificaties

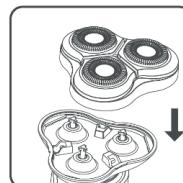
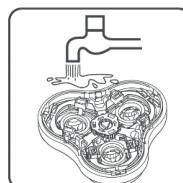
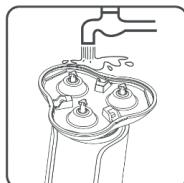
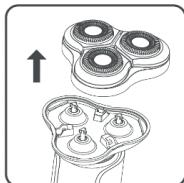
Nominale voeding:	5V DC 1,0A
Oplaadtijd:	ong. 2u
Batterij:	Li-ion 800mAh
Waterdicht:	IPX5
Stroomverbruik in uit-modus (Getest met adapter-model: LW-050100EU)	0,3 W
De periode waarna het apparaat de uit-modus automatisch bereikt:	NVT

Het apparaat gebruiken

- Het apparaat kan worden gebruikt na het opladen van de batterij of door het aan te sluiten op de netvoeding.
- De USB-kabel moet goed op het stopcontact zijn aangesloten.
- Het scheerapparaat begint te werken na het drukken op de schakelaar.
- Om het apparaat uit te schakelen, druk opnieuw op de schakelaar.
- Het apparaat is uitgerust met een interne batterij. De oplaadtijd is ongeveer 2 uur.
- Om de levensduur van de batterij te verlengen, moet deze na een volledige ontlading in één ononderbroken cyclus worden opgeladen.
- Het herinneringspictogram Batterij bijna leeg knippert op het scherm als het resterend vermogen lager dan 15% is.
- De oplaadstatus wordt op een LED-scherm aangegeven. Het digitale getal neemt telkens met 1% toe. Het LED-scherm geeft eerst 100% weer en gaat na enkele seconden uit wanneer de batterij volledig is opgeladen.
- Na het opladen moet het apparaat van de netvoeding worden ontkoppeld en moet de USB-kabel uit het stopcontact worden verwijderd.
- Wanneer de herinnering voor reiniging op het scherm wordt weergegeven, maak de meskamer zo snel mogelijk schoon.
- Houd de schakelknop 3-5 seconden lang ingedrukt wanneer het apparaat is uitgeschakeld om de reisvergrendeling te activeren. Het reisvergrendelingssymbool wordt vervolgens op het scherm weergegeven.
- Houd de schakelknop 3-5 seconden lang ingedrukt wanneer het apparaat in de reisvergrendelingsstatus staat om de reisvergrendelingsfunctie te annuleren. Het reisvergrendelingssymbool verdwijnt vervolgens van het scherm.

Reiniging en onderhoud

- Schakel het apparaat uit en verwijder de USB-kabel van het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt.
- De meskamer moet na elke scheerbeurt leeg worden gemaakt. Om het apparaat schoon te maken, reinig het eerst onder de kraan en open vervolgens de scheerkop door deze omhoog te trekken. Maak het product vervolgens schoon zoals weergegeven in de onderstaande afbeeldingen. Gebruik de inbegrepen borstel alvorens het onder de kraan schoon te maken.
- De messen in de kamer kunnen onder de kraan worden gewassen.
- Het hele apparaat kan onder de kraan worden gereinigd.
- Gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen om de buitenkant niet te beschadigen.
- Veeg de behuizing schoon met een vochtige doek.
- Wanneer het apparaat onder de kraan wordt gereinigd, veeg het apparaat volledig droog voordat het opnieuw wordt gebruikt.



De messen en zeefjes vervangen

Volg de stapsgewijze demontage-instructies zoals weergegeven in fig. 1 en fig. 2 om de messen en zeefjes te vervangen.



De messen en zeefjes zijn werkende componenten en moeten regelmatig worden vervangen.
Ze vallen niet onder de garantie.



VOORZICHTIG: Dit apparaat is waterdicht. Het kan aldus onder de kraan worden gereinigd wanneer het apparaat is uitgeschakeld.



Waarschuwing!

- Verwijder de kabel niet met natte handen uit het stopcontact om het risico op elektrische schokken te vermijden.
- Zodra volledig opladen, verwijder de kabel uit het stopcontact en haal de stekker uit de aansluiting van het product.
- Houd de stekker vast en trek deze uit. Trek niet aan de kabel om schade aan de adapter te voorkomen.
- Laad het product niet langer dan 6 uur ononderbroken op. Dit kan de levensduur van de batterij verkorten.

Als er geen voorzorgsmaatregelen worden genomen, kunnen de kenmerken van het product wijzigen.

Om extra bescherming te bieden, wordt het aanbevolen om in het elektrische circuit dat de badkamer van stroom voorziet, een aardlekschakelaar (RCD) te installeren met een nominale resterende bedrijfsstroom van niet meer dan 30 mA. Vraag uw installateur om advies.



OPMERKING: Een stroomonderbreker is geen aardlekschakelaar (RCD).

Opslag

- Haal de stekker altijd uit het stopcontact voordat u het toestel opbergt.
- Bewaar het toestel in een koele, droge en stofvrije ruimte, buiten het bereik van kinderen en huisdieren.
- Bewaar de verpakking en gebruik deze om uw toestel in op te bergen wanneer u denkt die langere tijd niet te gebruiken.



¡Muchas gracias!

Muchas gracias por haber elegido nuestro producto BEYOU. Seleccionados, testados y recomendados por ELECTRO DEPOT, los productos de la marca BEYOU le aseguran una utilización sencilla, un rendimiento fiable y una calidad incuestionable.

Con este dispositivo puede estar seguro de que siempre quedará satisfecho al utilizarlo.
Le damos la bienvenida a ELECTRO DEPOT.

Visite nuestra página web: www.electrodepot.es



A

Descripción del aparato

Partes
Especificaciones

B

Utilización del aparato

Cómo utilizar el aparato

C

Limpieza y mantenimiento

Limpieza y conservación
Sustitución de los coladores y las cuchillas
Almacenamiento

Partes

A Tapa

B Cuchilla

C Interruptor

D Cuerpo principal

E Puerto de carga tipo C

F Pantalla LED

1 Recordatorio de batería baja de carga

2 Bloqueo de viaje

3 Recordatorio de limpieza

4 Carga restante de la batería

G Cepillo

H Cable tipo C

Especificaciones

Tensión nominal: 5 VCC 1,0 A

Tiempo de carga: Unas 2 horas

Batería: Iones de litio, 800 mAh

Resistencia al agua: IPX5

Consumo de energía en modo apagado
(Probado con el modelo de adaptador:
LW-050100EU) 0,3 W

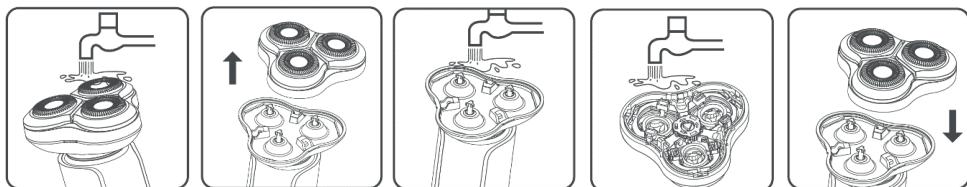
El período después del cual el equipo alcanza
automáticamente el modo apagado: N/A

Cómo utilizar el aparato

- El aparato se puede utilizar después de cargar la batería o conectándolo a la corriente eléctrica.
- El cable USB deberá estar correctamente conectado a la toma.
- La afeitadora comenzará a funcionar después de presionar el interruptor.
- Para apagar el aparato, deberá presionar de nuevo el interruptor.
- El aparato está equipado con una batería interna. El tiempo de carga es de aproximadamente 2 horas.
- Para alargar la vida útil de la batería, la carga se deberá realizar en un ciclo ininterrumpido después de haberse descargado completamente.
- El icono recordatorio de batería baja de carga parpadeará en la pantalla si la carga restante de la batería es inferior al 15%.
- El estado de carga se indica en una pantalla LED. El número digital aumentará cada 1%. La pantalla LED primero mostrará «100%» y se apagará después de varios segundos cuando la batería esté completamente cargada.
- Después de cargarlo, deberá desconectar el aparato de la corriente eléctrica y desenchufar el cable USB de la toma.
- Cuando aparezca el recordatorio de limpieza en la pantalla, límpie la cámara de las cuchillas lo antes posible.
- Mantenga presionado el botón del interruptor durante 3-5 segundos cuando el aparato esté apagado para que se active el bloqueo de viaje. Después, se mostrará el símbolo de bloqueo de viaje en la pantalla.
- Mantenga presionado el botón del interruptor durante 3-5 segundos cuando el aparato esté en el estado de bloqueo de viaje para cancelar dicha función. Después, desaparecerá el símbolo de bloqueo de viaje de la pantalla.

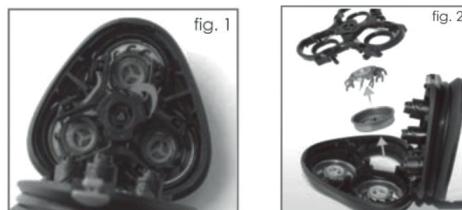
Limpieza y conservación

- Antes de limpiar el aparato, apáguelo y desenchufe el cable USB de la toma.
- Después de cada afeitado, la cámara de las cuchillas deberá vaciarse. Para limpiarla, primero lávela con agua corriente y luego abra la carcasa del cabezal de afeitado tirando hacia arriba, y límpie las piezas como se muestra de nuevo a continuación. Antes de lavarla con agua corriente, puede utilizar el cepillo suministrado.
- Las cuchillas de la cámara se pueden lavar con agua corriente.
- Todo el aparato se puede lavar con agua corriente.
- No utilice ningún producto de limpieza que sea fuerte y pueda dañar la superficie.
- Limpie la carcasa con un paño humedecido.
- Si lava el aparato bajo el grifo, deberá estar completamente seco antes del siguiente uso.



Sustitución de los coladores y las cuchillas

Para sustituir las cuchillas y los coladores, siga las instrucciones de desmontaje paso a paso como se muestra en la fig. 1 y la fig. 2.



Las cuchillas y los coladores son componentes funcionales y deberán sustituirse sistemáticamente.

No están cubiertos por la garantía.



PRECAUCIÓN: Este aparato es resistente al agua. Por lo tanto, se puede lavar directamente con agua corriente cuando el aparato está apagado.



¡Advertencia!

- Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, no desconecte la fuente de alimentación de la toma con las manos mojadas.
- En cuanto haya finalizado la carga, desconecte la fuente de alimentación de la toma y desenchufe el producto.
- Sujete el enchufe y desconéctelo. Para evitar daños en el adaptador, no tire del cable.
- No cargue el producto más de 6 horas cada vez que lo cargue. Si lo hace, acortará la vida útil de la batería.

Si no se toman medidas preventivas, pueden cambiar las características del producto.

Para proporcionar una protección adicional, se recomienda instalar en el circuito eléctrico que alimenta el baño un dispositivo de corriente residual (RCD) de corriente de funcionamiento residual nominal que no supere los 30 mA. Consulte a su instalador.



NOTA: Un disyuntor no es un dispositivo de corriente residual (RCD).

Almacenamiento

- Desenchufe siempre la unidad antes de guardarla.
- Guarde la unidad en un lugar fresco, seco y libre de polvo, y fuera del alcance de los niños y los animales de compañía.
- Conserve el embalaje y utilícelo para guardar su unidad cuando no la utilice durante un período prolongado de tiempo.



WARRANTY CONDITIONS

This product is guaranteed against faults caused by defects in manufacturing or the materials used for a period of two years, starting from the date of purchase.* This warranty does not cover defects or damage caused by failure to install the device correctly, incorrect use of the product, or excessive wear and tear.

*proof of purchase required.

CONDITION DE GARANTIE

Ce produit est garanti pour une période de 2 ans à partir de la date d'achat*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

*sur présentation du ticket de caisse.

GARANTIEVOORWAARDEN

Dit product wordt gegarandeerd voor een periode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum*, voor elke storing die het gevolg is van een fabricagefout of het materiaal. Gebreken of schade door slechte installatie, onjuist gebruik of abnormale slijtage van het product worden niet gedekt door deze garantie.

*op vertoon van kassabon.

CONDICIONES DE GARANTÍA

El certificado de garantía de este producto tiene una duración de 3 años a partir de la fecha de compra* que se limita a los defectos de fabricación y averías del material. Se excluyen de la garantía deficiencias o daños originados por una mala instalación, errores en la manipulación o por un uso inadecuado.

*previa presentación del comprobante de compra.

EN

FR

NL

ES

ELECTRO DEPOT

1 route de Vendeville

59155 FACHES-THUMESNIL - FRANCE

productsupport@contact.electrodepot.fr

Made in PRC

